

V súťaži na predmet zákazky „**Rozšírenie kapacity ČOV Čaňa, prevádzkové súbory**“ zverejnenej dňa 07.08.2020 vo Vestníku č. 168 pod číslom 30547-WYP, na základe žiadosti záujemcov, v zmysle § 113 ods. 7 zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní v platnom znení (ďalej len zákona) Vám predkladáme vysvetlenie Súťažných podkladov.

### UPOZORNENIE:

**Keďže záujemcovia nepožiadali o vysvetlenie dostatočne vopred, prirodzene to má vplyv na postup verejného obstarávania, preto sme vzniknutú situáciu posúdili osobitne vo vzťahu k charakteru žiadostí vo väzbe na okolnosti tohto obstarávania, zobrali do úvahy Metodické usmernenia ÚVO č.: 10970-5000/2019 a 12344-5000/2019 a následne rozhodli o ďalšom postupe.**

**Verejný obstarávateľ si je vedomý skutočnosti, že toto vysvetlenie je zasielané záujemcom a zároveň publikované v profile dnes 28.08.2020, čiže v deň lehoty na predkladanie ponúk. Konštatujeme, že včera 27.08.2020 záujemcami doručené žiadosti o vysvetlenie súťažných podkladov boli predložené v nedostatočnom predstihu pred uplynutím lehoty na predkladanie ponuky.**

### A. Otázky záujemcov:

1. Môže verejný obstarávateľ v Oddieli III. Osobné postavenie, ekonomické, finančné a technické informácie, v bode 1.3 písm. a) zváranie nerez v rozsahu kategória: Z-E1, Z-E3, Z-G1, D-G2 upresniť kategórie v zmysle platných noriem STN 050705. A upresniť aj metódu zvárania, nakoľko sa jedná o zváranie nerez, vyhovujúcou je len jedna z uvedených kategórií?  
Vzhľadom k odpovedi na našu otázku k bodu 1.3 písm. a) zváranie nerez v rozsahu kategórie: Z-E1, Z-E3, Z-G1, D-G2, máme za to, že vami navrhované kategórie nie sú správne  
1) Podľa normy STN 050705 podkategória ZK 111-3 neexistuje, pre zváranie nerez je kategória ZK 111-8  
2) Taktiež nechápem ako môžete pre zváranie nerez použiť metódu Z-G1, (311-1), nerez sa pomocou plameňa nezvára, taktiež kategória D-G2 (311-2) je rezanie a drážkovanie kyslíkom.  
3) Ak tam už chcete uvádzať kategórie k zváraniu nerez, najvhodnejšie je použiť kategóriu :  
ZK 111-8 zváranie vysokolegovaných austenitických ocelí (nerez) elektrickým oblúkom obalenou elektródou  
ZK 141-8 zváranie vysokolegovaných austenitických ocelí (nerez) v ochrannnej atmosfére netaviacou sa elektródou  
ZK 135-8 zváranie vysokolegovaných austenitických ocelí (nerez) v ochrannej atmosfére taviacou sa elektródou.
2. Vo súťažných podkladoch v bode 17. Obsah ponuky je uvedený:  
Požiadavka na ponuku  
1. Obsah ponuky uchádzača, zoznam predložených dokladov a dokumentov.  
2. Identifikačné údaje uchádzača, minimálne v rozsahu: názov, sídlo, IČO, kontaktná osoba, telefón, e-mail, iné.  
Doklad o zložení zábezpeky. Pod bankovou zábezpekou sa rozumie poskytnutie bankovej záruky za uchádzača, poistenie záruky alebo zloženie finančných prostriedkov uchádzačom na účet.  
Čestné vyhlásenie uchádzača o pravdivosti a úplnosti všetkých dokladov a údajov uvedených v ponuke a že nie je v konflikte záujmov. (Vzor vyhlásenia je uvedený v Prílohách k súťažným podkladom)  
Návrh Zmluvy v jednom vyhotovení. Návrh Zmluvy musí byť podpísaný uchádzačom alebo osobou oprávnenou konať za uchádzača. Návrh Zmluvy sa predkladá so všetkými prílohami a doplnenými údajmi vyznačenými v  
5. Zmluve. (Vzor Návrhu je uvedený v Prílohách k súťažným podkladom) Uchádzač predloží zároveň k predkladanej Zmluve aj dve relevantné prílohy: Príloha 1 – Rozpočet stavby; Príloha 2 – Údaje o všetkých známych subdodávateľoch.  
V prípade, ak sú dokumenty v ponuke podpísané osobou inou ako je štatutárny orgán alebo člen štatutárneho

6. orgánu, verejný obstarávateľ požaduje predložiť splnomocnenie pre zástupcu uchádzača, ktorý je oprávnený konať v mene uchádzača v záväzkových vzťahoch  
V prípade, ak prostredníctvom systému ERANET predkladá ponuku iná osoba ako štatutárny orgán alebo člen 7. štatutárneho orgánu, súčasťou ponuky musí byť osobitné písomné splnomocnenie pre túto osobu realizovať úkony v rámci procesu verejného obstarávania prostredníctvom systému ERANET.  
Ak uchádzač nevypracoval ponuku sám, uvedie v ponuke osobu, ktorej služby alebo podklady pri jej vypracovaní 8. využil. Údaje podľa prvej vety uchádzač uvedie v rozsahu meno a priezvisko, obchodné meno alebo názov, adresa pobytu, sídlo alebo miesto podnikania a identifikačné číslo, ak bolo pridelené.  
Može Verejný obstarávateľ definovať, v ktorom bode má uchádzač predložiť čestné vyhlásenia podľa § 32 na splnenie podmienok účasti a zároveň doklady o vytvorení skupiny dodávateľov ak sa jedná o združenie?
3. Výkaz výmer pol. č.43 a pol. č. 45 uvádza dodávku: Panluxové panely separácie 40 mm. Môže uchádzač použiť iný materiál?  
Z poskytnutých súťažných podkladov je zrejmý dodávateľ lamelového dehydrátora  $Q=4,0\text{m}^3/\text{h}$ , 400V/1,1kW. Umožní verejný obstarávateľ uchádzačovi nahradiť dané zariadenie iným adekvátnym zariadením?  
Ak uchádzač plánuje na preukázanie technickej spôsobilosti alebo odbornej spôsobilosti využiť technické a odborné kapacity inej osoby v zmysle § 34 ods. 1 písm. g) a ods. 3 zákona č. 343/2015 Z.z. o verejnom obstarávaní je táto osoba povinná vyplniť Jednotný európsky dokument "JED"?  
Zároveň týmto žiadame verejného obstarávateľa o predĺženie lehoty na predkladanie ponúk.
4. V súťaži na predmet zákazky „Rozšírenie kapacity ČOV Čaňa, prevádzkové súbory“ zverejnenej dňa 07.08.2020 vo Vestníku č. 168 pod číslom 30547-WYP, môže verejný obstarávateľ preveriť či sú v objekte ČOV Čaňa existujúce deblokačné skrine alebo ich má uchádzač doplniť do cenovej ponuky?  
Dokumentácia prevádzkových súborov – Technická správa a technologická schéma uvádza osadenie 3ks nových ponorných čerpadiel P1a,b,c v existujúcej čerpacej stanici. Avšak vo verejnom obstarávateľom poskytnutom výkaze výmer PS 02, pol. č. 12 je uvedené množstvo 1ks. Môže verejný obstarávateľ upresniť resp. upraviť počet čerpadiel vo výkaze výmer?

## **B. Odpovede verejného obstarávateľa na otázky záujemcov:**

### **Odpoveď č. 1**

Pre požadovanú podmienku účasti platí číselné označenie podľa normy.

Uchádzač splní požadovanú podmienku účasti pre bod III.1.3) – B) - písm. a) predložením Zváračského preukazu zvárača, v ktorom bude uvedené „Označenie kvalifikácie“ - pre požadované Z-E1(=ZK 111-1), Z-E3(=ZK 111-8), Z-G1(=ZK 311-1), D-G2(=ZP 311-2) (pozn. – v zátvorke ozn. podľa normy STN 05 0705)

### **Odpoveď č. 2:**

Čestné vyhlásenia podľa § 32 na splnenie podmienok účasti sa predkladá v sekcii Podmienky účasti - Osobné postavenie (§32) .

Doklady o vytvorení skupiny dodávateľov sa predkladajú v sekcii Požiadavka na ponuku - Identifikačné údaje uchádzača.

### **Odpoveď č. 3:**

Podľa súťažných podkladov platí:

Bod 42.3 Technické požiadavky a špecifikácie predmetu zákazky, ktoré v predložených podkladoch zákazky odkazujú na konkrétny výrobok alebo zariadenie sú uvedené za účelom presnej špecifikácie predmetu zákazky. Uchádzačom sa umožňuje použiť „ekvivalentné“ výrobky a zariadenia, ktoré spĺňajú k spokojnosti verejného obstarávateľa požadované výkonnostné alebo funkčné požiadavky.

a) V prípade, ak sa uchádzač rozhodne predložiť ponuku s ekvivalentom, tento nesmie mať vplyv na zníženie kvality, zhoršenie požadovaných technických parametrov a navrhnutého vizuálneho architektonického riešenia oproti projektovej dokumentácii.

b) Použitie ekvivalentu uchádzač zrozumiteľne uvedie v ponuke a jednotlivé položky vyznačí v ponukovom rozpočte farebne tak, aby boli jednoznačne odlíšené.

Bod 42.4 Všetky časti dodávanej zákazky musia byť nové technologicky vyspelé produkty, testované a schválené kompetentnými slovenskými alebo zahraničnými autoritami. Zároveň musia byť prispôsobené na pracovné a bezpečnostné prostredie i technické normy Slovenskej republiky. Plnenie predmetu zmluvy musí spĺňať minimálnu požadovanú úroveň špecifikácií, alebo mať vyššie/výhodnejšie hodnoty/parametre ako sú požadované.

JED iná osoba predkladá - neexistencia dôvodov na vylúčenie podľa § 40 ods. 6 písm. a) až h) a ods. 7; sa takto deklaruje.

Keďže žiadosti o vysvetlenie súťažných podkladov boli predložené v nedostatočnom predstihu, predĺženie lehoty na predkladanie ponúk je neuskutočniteľné.

**Odpoveď č. 4:**

Uchádzač, nedopĺňa do cenovej ponuky deblokačné skrine. Ocení výkaz výmer podľa zadania.

Uchádzač oceňuje výkaz výmer, ktorý je súčasťou súťažných podkladov - v PS 02, pol. č. 12 je množstvo 1ks.

Dátum: 28.08.2020

Michal Rečka  
starosta